



Berna, 13 dicembre 2024

Destinatari:

I Governi cantonali

Modifica della legge federale sull'assicurazione malattia (LAMal) (acquisto di mezzi e apparecchi nel SEE): Indizione della procedura di consultazione

Gentile Signora Presidente,
Gentile Signor Presidente,
Gentili Signore e Signori,

Il 13 dicembre 2024 il Consiglio federale ha incaricato il Dipartimento federale dell'interno (DFI) di svolgere una procedura di consultazione presso i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle Città e delle regioni di montagna, le associazioni mantello nazionali dell'economia e gli ambienti interessati in merito all'avamprogetto della «Modifica della legge federale sull'assicurazione malattia (LAMal) (acquisto di mezzi e apparecchi nel SEE)».

Il periodo di consultazione dura fino al **31 marzo 2025**.

L'assicurazione obbligatoria delle cure medico-sanitarie (AOMS) rientrano i mezzi e gli apparecchi su prescrizione medi-ca atti a diagnosticare o a curare una malattia e i relativi postumi inclusi nell'elenco dei mezzi e degli apparecchi (EMAp). Attualmente i mezzi e gli apparecchi che un assicurato in Svizzera acquista a titolo privato all'estero non sono in linea di principio remunerati dall'AOMS (cosiddetto principio di territorialità). Questo significa che gli assicurati possono beneficiare solo in casi eccezionali (p. es. in situazioni di emergenza) dell'offerta e dei prezzi spesso più bassi disponibili all'estero. Tra i mezzi e gli apparecchi si annoverano prodotti tra cui il materiale per medicazione, le strisce reattive per il controllo della glicemia, gli apparecchi di inalazione e gli apparecchi di terapia respiratoria o le protesi.

Il progetto intende conferire al Consiglio federale la competenza di autorizzare la remunerazione da parte dell'AOMS di determinati mezzi e apparecchi che gli assicurati acquistano nello SEE. La modifica prevede un parziale allentamento del principio di territorialità per i mezzi e gli apparecchi.

Il Consiglio federale disciplina l'attuazione della nuova disposizione a livello di ordinanza e definisce i mezzi e gli apparecchi idonei a essere acquistati a titolo privato nello SEE.

L'obiettivo del progetto è consentire agli assicurati di beneficiare dell'offerta nello SEE riducendo in tal modo i costi di alcuni prodotti EMap a carico dell'AOMS. La modifica proposta offre agli assicurati un'offerta di prodotti in parte più economica e può influire positivamente sui costi a carico dell'AOMS. L'atteso contenimento dei



costi dovrebbe derivare dal fatto che diversi prodotti nello SEE sono più economici rispetto alla Svizzera. Questa differenza di prezzo potrebbe esercitare una pressione sui prezzi più elevati svizzeri, contribuendo così a una loro riduzione anche in Svizzera.

Con la presente vi sottoponiamo il progetto nell'ambito della procedura di consultazione. Siete invitati a esprimervi sia sull'avamprogetto sia sul rapporto esplicativo. Il periodo di consultazione dura fino alla data sopra indicata.

La procedura di consultazione si svolge in forma elettronica. È possibile ottenere la documentazione relativa alla consultazione al seguente indirizzo:
<http://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html>.

Ai sensi della legge sui disabili (LDis; RS 151.3) ci adoperiamo per pubblicare documenti accessibili anche a persone diversamente abili. Vi invitiamo pertanto a trasmetterci i vostri pareri, possibilmente in forma elettronica **mediante il formulario Word messo a disposizione**, entro il termine indicato ai seguenti indirizzi di posta elettronica (pregandovi di indicare nel formulario anche una persona di contatto per eventuali domande):

Leistungen-Krankenversicherung@bag.admin.ch
gever@bag.admin.ch

Per qualsiasi domanda o informazione, il segretariato della divisione Prestazioni assicurazione malattia dell'Ufficio federale della sanità pubblica rimane a vostra disposizione (Tel. 058 469 17 33).

Vi ringraziamo per i vostri commenti.

Distinti saluti

Elisabeth Baume-Schneider
Consigliera federale